II

(Nelegislativní akty)

NAŘÍZENÍ

NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRAVOMOCI (EU) č. 1421/2013

ze dne 30. října 2013,

kterým se mění přílohy I, II a IV nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 978/2012 o uplatňování systému všeobecných celních preferencí

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 978/2012 ze dne 25. října 2012 o uplatňování systému všeobecných celních preferencí a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 732/2008 ([1]), a zejména na čl. 3 odst. 2, čl. 5 odst. 3 a čl. 17 odst. 2 tohoto nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Článek 3 nařízení (EU) č. 978/2012 stanoví, že seznam způsobilých zemí by měl být změněn s ohledem na změny mezinárodního statusu nebo klasifikace zemí. Seznam způsobilých zemí je uveden v příloze I uvedeného nařízení.

(2) Článek 4 nařízení (EU) č. 978/2012 stanoví kritéria pro poskytnutí celních preferencí v rámci obecného režimu systému všeobecných preferencí. V souladu s těmito kritérii by země, která byla Světovou bankou během tří po sobě následujících let zařazena mezi země s vysokými nebo vyššími středními příjmy, neměla tyto preference využívat. Seznam zemí zvýhodněných v rámci obecného režimu systému všeobecných preferencí je uveden v příloze II uvedeného nařízení.

(3) Ustanovení čl. 17 odst. 1 nařízení (EU) č. 978/2012 stanoví, že země, která je OSN zařazena mezi nejméně rozvinuté země, využívá celní preference v rámci režimu EBA (vše kromě zbraní). Seznam zemí zvýhodněných v rámci zvláštního pobídkového režimu pro nejméně rozvinuté země je uveden v příloze IV uvedeného nařízení.

(4) Chorvatská republika (dále jen „Chorvatsko“) se stala členem Evropské unie od 1. července 2013. Chorvatsko by proto mělo být odstraněno z přílohy I.

(5) Jihosúdánská republika (dále jen „Jižní Súdán“) se stala nezávislým státem. Dne 14. července 2011 přijalo Valné shromáždění OSN rezoluci A/RES/65/308, jíž přijalo Jižní Súdán za člena Organizace spojených národů. Dne 18. prosince 2012 přijalo Valné shromáždění OSN rezoluci A/RES/67/136, jíž zařadilo Jižní Súdán na seznam nejméně rozvinutých zemí. Jižní Súdán by proto měl být zařazen do přílohy I, přílohy II a přílohy IV.

(6) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 607/2013 ze dne 12. června 2013 o zrušení nařízení Rady (ES) č. 552/97, kterým se Myanmaru/Barmě dočasně ruší přístup k všeobecným celním preferencím ([2]), zrušilo dočasné odnětí přístupu Myanmaru/Barmy k celním preferencím v rámci systému všeobecných preferencí. Myanmar/Barma by proto měly být odstraněny z tabulky v příloze I, která uvádí „způsobilé země systému podle článku 3, které jsou z tohoto systému dočasně vyňaty v souvislosti se všemi nebo některými produkty pocházejícími z těchto zemí“, z tabulky v příloze II, která uvádí „země zvýhodněné v rámci obecného režimu podle čl. 1 odst. 2 písm a), které jsou z tohoto režimu dočasně vyňaty v souvislosti se všemi nebo některými produkty pocházejícími z těchto zemí“ a z tabulky v příloze IV, která uvádí „země zvýhodněné v rámci zvláštního režimu pro nejméně rozvinuté země podle čl. 1 odst. 2 písm. c), které jsou z tohoto režimu dočasně vyňaty v souvislosti se všemi nebo některými produkty pocházejícími z těchto zemí“.

([1]) Úř. věst. L 303, 31.10.2012, s. 1.

([2]) Úř. věst. L 181, 29.6.2013, s. 13.

(7) Čínská lidová republika (dále jen „Čína“), Ekvádorská republika (dále jen „Ekvádor“), Maledivská republika (dále jen „Maledivy“) a Thajské království (dále jen „Thajsko“) byly v letech 2011, 2012 a 2013 zařazeny Světovou bankou mezi země s vyššími středními příjmy. Proto by Čína, Ekvádor, Maledivy a Thajsko měly být z přílohy II odstraněny jeden rok po vstupu tohoto nařízení v platnost.

(8) Nařízení Komise (EU) č. 1127/2010 ([1]) stanoví tříleté přechodné období pro vynětí Malediv ze seznamu příjemců zvláštního režimu pro nejméně rozvinuté země („Vše kromě zbraní“ (EBA)) a stanoví odstranění Malediv ze seznamu zemí zvýhodněných v rámci režimu EBA ode dne 1. ledna 2014. Proto by měly být Maledivy odstraněny z přílohy IV.

(9) Ustanovení čl. 5 odst. 2 nařízení o systému všeobecných preferencí poskytuje zemím zvýhodněným v rámci systému GSP a hospodářským subjektům dostatek času na řádné přizpůsobení se změně statusu země v rámci systému: Toto období by pro každou zemi zvýhodněnou v rámci systému GSP mělo být uvedeno v příslušné příloze nařízení (EU) č. 978/2012,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Nařízení (EU) č. 978/2012 se mění takto:

1) Příloha I se nahrazuje zněním uvedeným v příloze I tohoto nařízení.

2) Příloha II se nahrazuje zněním uvedeným v příloze II tohoto nařízení.

3) Příloha IV se nahrazuje zněním uvedeným v příloze III tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem 1. ledna 2014.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 30. října 2013.

Za Komisi
José Manuel BARROSO
předseda

([1]) Nařízení Komise (EU) č. 1127/2010 ze dne 3. prosince 2010, kterým se stanoví přechodné období pro vynětí Maledivské republiky ze seznamu zvýhodněných zemí, na něž se vztahuje zvláštní režim pro nejméně rozvinuté země, jak je stanoveno v nařízení Rady (ES) č. 732/2008 o uplatňování systému všeobecných celních preferencí pro období od 1. ledna 2009 do 31. prosince 2011 (Úř. věst. L 318, 4.12.2010, s. 15).

PŘÍLOHA I

„PŘÍLOHA I

Způsobilé země [1] **systému podle článku 3**

Sloupec A: abecední kód podle nomenklatury zemí a území pro statistiku zahraničního obchodu Unie

Sloupec B: název

A	B
AE	Spojené arabské emiráty
AF	Afghánistán
AG	Antigua a Barbuda
AL	Albánie
AM	Arménie
AO	Angola
AR	Argentina
AZ	Ázerbájdžán
BA	Bosna a Hercegovina
BB	Barbados
BD	Bangladéš
BF	Burkina Faso
BH	Bahrajn
BI	Burundi
BJ	Benin
BN	Brunej Darussalam
BO	Bolívie
BR	Brazílie
BS	Bahamy
BT	Bhútán
BW	Botswana
BY	Bělorusko
BZ	Belize

[1] Tento seznam obsahuje i země, jimž mohly být preference dočasně odňaty nebo pozastaveny. Komise nebo příslušné orgány dotčené země poskytnou aktualizovaný seznam.

A	B
CD	Demokratická republika Kongo
CF	Středoafrická republika
CG	Kongo
CI	Pobřeží slonoviny
CK	Cookovy ostrovy
CL	Chile
CM	Kamerun
CN	Čínská lidová republika
CO	Kolumbie
CR	Kostarika
CU	Kuba
CV	Kapverdy
DJ	Džibutsko
DM	Dominika
DO	Dominikánská republika
DZ	Alžírsko
EC	Ekvádor
EG	Egypt
ER	Eritrea
ET	Etiopie
FJ	Fidži
FM	Federativní státy Mikronésie
GA	Gabon
GD	Grenada
GE	Gruzie
GH	Ghana
GM	Gambie
GN	Guinea

A	B
GQ	Rovníková Guinea
GT	Guatemala
GW	Guinea-Bissau
GY	Guyana
HK	Hongkong
HN	Honduras
HT	Haiti
ID	Indonésie
IN	Indie
IQ	Irák
IR	Írán
JM	Jamajka
JO	Jordánsko
KE	Keňa
KG	Kyrgyzská republika
KH	Kambodža
KI	Kiribati
KM	Komory
KN	Svatý Kryštof a Nevis
KW	Kuvajt
KZ	Kazachstán
LA	Laoská lidově demokratická republika
LB	Libanon
LC	Svatá Lucie
LK	Šrí Lanka
LR	Libérie
LS	Lesotho
LY	Libye

A	B
MA	Maroko
MD	Moldavská republika
ME	Černá Hora
MG	Madagaskar
MH	Marshallovy ostrovy
MK	Bývalá jugoslávská republika Makedonie
ML	Mali
MM	Myanmar/Barma
MN	Mongolsko
MO	Macao
MR	Mauritánie
MU	Mauricius
MV	Maledivy
MW	Malawi
MX	Mexiko
MY	Malajsie
MZ	Mosambik
NA	Namibie
NE	Niger
NG	Nigérie
NI	Nikaragua
NP	Nepál
NR	Nauru
NU	Niue
OM	Omán
PA	Panama
PE	Peru
PG	Papua Nová Guinea

A	B
PH	Filipíny
PK	Pákistán
PW	Palau
PY	Paraguay
QA	Katar
RU	Ruská federace
RW	Rwanda
SA	Saúdská Arábie
SB	Šalamounovy ostrovy
SC	Seychely
SD	Súdán
SL	Sierra Leone
SN	Senegal
SO	Somálsko
SR	Surinam
SS	Jižní Súdán
ST	Svatý Tomáš a Princův ostrov
SV	Salvador
SY	Syrská arabská republika
SZ	Svazijsko
TD	Čad
TG	Togo
TH	Thajsko
TJ	Tádžikistán
TL	Východní Timor
TM	Turkmenistán
TN	Tunisko
TO	Tonga

A	B
TT	Trinidad a Tobago
TV	Tuvalu
TZ	Tanzanie
UA	Ukrajina
UG	Uganda
UY	Uruguay
UZ	Uzbekistán
VC	Svatý Vincenc a Grenadiny
VE	Venezuela
VN	Vietnam
VU	Vanuatu
WS	Samoa
XK	Kosovo ([1])
XS	Srbsko
YE	Jemen
ZA	Jižní Afrika
ZM	Zambie
ZW	Zimbabwe

([1]) Tímto označením nejsou dotčeny postoje k otázce statusu a označení je v souladu s rezolucí Rady bezpečnosti OSN 1244 (1999) a se stanoviskem Mezinárodního soudního dvora k vyhlášení nezávislosti Kosova.

Způsobilé země systému podle článku 3, které jsou z tohoto systému dočasně vyňaty v souvislosti se všemi nebo některými produkty pocházejícími z těchto zemí

Sloupec A: abecední kód podle nomenklatury zemí a území pro statistiku zahraničního obchodu Unie

Sloupec B: název

A	B
BY	Bělorusko“

PŘÍLOHA II

„PŘÍLOHA II

Země zvýhodněné [1] **v rámci obecného režimu podle čl. 1 odst. 2 písm. a)**

Sloupec A: abecední kód podle nomenklatury zemí a území pro statistiku zahraničního obchodu Unie

Sloupec B: název

A	B
AF	Afghánistán
AM	Arménie
AO	Angola
BD	Bangladéš
BF	Burkina Faso
BI	Burundi
BJ	Benin
BO	Bolívie
BT	Bhútán
CD	Demokratická republika Kongo
CF	Středoafrická republika
CG	Kongo
CK	Cookovy ostrovy
CN	Čínská lidová republika (*)
CO	Kolumbie
CR	Kostarika
CV	Kapverdy
DJ	Džibutsko
EC	Ekvádor (*)
ER	Eritrea
ET	Etiopie

[1] Tento seznam obsahuje i země, jimž mohly být preference dočasně odňaty nebo pozastaveny. Komise nebo příslušné orgány dotčené země poskytnou aktualizovaný seznam.

A	B
FM	Federativní státy Mikronésie
GE	Gruzie
GM	Gambie
GN	Guinea
GQ	Rovníková Guinea
GT	Guatemala
GW	Guinea-Bissau
HN	Honduras
HT	Haiti
ID	Indonésie
IN	Indie
IQ	Irák
KG	Kyrgyzská republika
KH	Kambodža
KI	Kiribati
KM	Komory
LA	Laoská lidově demokratická republika
LK	Šrí Lanka
LR	Libérie
LS	Lesotho
MG	Madagaskar
MH	Marshallovy ostrovy
ML	Mali
MM	Myanmar/Barma
MN	Mongolsko
MR	Mauritánie
MV	Maledivy (*)

A	B
MW	Malawi
MZ	Mosambik
NE	Niger
NG	Nigérie
NI	Nikaragua
NP	Nepál
NR	Nauru
NU	Niue
PA	Panama
PE	Peru
PH	Filipíny
PK	Pákistán
PY	Paraguay
RW	Rwanda
SB	Šalamounovy ostrovy
SD	Súdán
SL	Sierra Leone
SN	Senegal
SO	Somálsko
SS	Jižní Súdán
ST	Svatý Tomáš a Princův ostrov
SV	Salvador
SY	Syrská arabská republika
TD	Čad
TG	Togo
TH	Thajsko (*)
TJ	Tádžikistán
TL	Východní Timor

A	B
TM	Turkmenistán
TO	Tonga
TV	Tuvalu
TZ	Tanzanie
UA	Ukrajina
UG	Uganda
UZ	Uzbekistán
VN	Vietnam
VU	Vanuatu
WS	Samoa
YE	Jemen
ZM	Zambie

(*) Tyto zvýhodněné země se odstraní ze seznamu zemí zvýhodněných v rámci systému GSP jeden rok ode dne vstupu tohoto nařízení v platnost.

Země zvýhodněné v rámci zvláštního režimu podle čl. 1 odst. 2 písm. a), které jsou z tohoto režimu dočasně vyňaty v souvislosti se všemi nebo některými produkty pocházejícími z těchto zemí

Sloupec A: abecední kód podle nomenklatury zemí a území pro statistiku zahraničního obchodu Unie

Sloupec B: název

A	B“

PŘÍLOHA III

„PŘÍLOHA IV

Země zvýhodněné [1] **v rámci zvláštního režimu pro nejméně rozvinuté země podle čl. 1 odst. 2 písm. c)**

Sloupec A: abecední kód podle nomenklatury zemí a území pro statistiku zahraničního obchodu Unie

Sloupec B: název

A	B
AF	Afghánistán
AO	Angola
BD	Bangladéš
BF	Burkina Faso
BI	Burundi
BJ	Benin
BT	Bhútán
CD	Demokratická republika Kongo
CF	Středoafrická republika
DJ	Džibutsko
ER	Eritrea
ET	Etiopie
GM	Gambie
GN	Guinea
GQ	Rovníková Guinea
GW	Guinea-Bissau
HT	Haiti
KH	Kambodža
KI	Kiribati
KM	Komory

[1] Tento seznam obsahuje i země, jimž mohly být preference dočasně odňaty nebo pozastaveny. Komise nebo příslušné orgány dané země budou schopny poskytnout aktualizovaný seznam.

A	B
LA	Laoská lidově demokratická republika
LR	Libérie
LS	Lesotho
MG	Madagaskar
ML	Mali
MM	Myanmar/Barma
MR	Mauritánie
MW	Malawi
MZ	Mosambik
NE	Niger
NP	Nepál
RW	Rwanda
SB	Šalomounovy ostrovy
SD	Súdán
SL	Sierra Leone
SN	Senegal
SO	Somálsko
SS	Jižní Súdán
ST	Svatý Tomáš a Princův ostrov
TD	Čad
TG	Togo
TL	Východní Timor
TV	Tuvalu
TZ	Tanzanie
UG	Uganda
VU	Vanuatu
WS	Samoa
YE	Jemen
ZM	Zambie

Země zvýhodněné v rámci zvláštního režimu podle čl. 1 odst. 2 písm. c), které jsou z tohoto režimu dočasně vyňaty v souvislosti se všemi nebo některými produkty pocházejícími z těchto zemí

Sloupec A: abecední kód podle nomenklatury zemí a území pro statistiku zahraničního obchodu Unie

Sloupec B: název

A	B“